

Article XVI

RETRAIT

1. Toute Partie au présent Accord peut s'en retirer. Le retrait prend effet trois mois après la date à laquelle il a été notifié au Dépositaire.
2. Tout membre associé peut retirer son adhésion à l'Institut. Ce retrait prend effet à la date de sa notification au Dépositaire.

Article XVII

ENTRÉE EN VIGUEUR

1. Le présent Accord est ouvert à la signature des Etats participant à la Conférence de fondation, tenue à Stockholm le 27 février 1995, jusqu'à la date de la deuxième réunion du Conseil.
2. Le présent Accord entre en vigueur à la date à laquelle trois Etats au moins l'ont signé et se sont mutuellement donnés notification de l'accomplissement des formalités requises par leur législation nationale.
3. Pour les Etats qui ne peuvent donner une telle notification à la date d'entrée en vigueur, l'Accord entre en vigueur trente jours après réception par le Dépositaire de la notification de l'exécution des formalités requises par la législation nationale.

Article XVIII

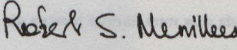
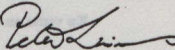
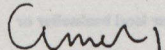
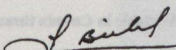
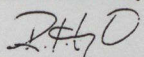
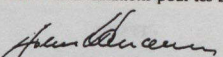
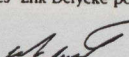
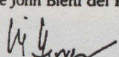
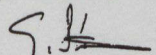
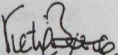
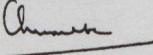
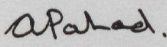
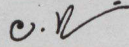
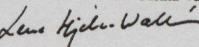
ADHÉSION

Tout Etat ou organisation intergouvernementale peut à tout moment notifier au Secrétaire-général sa demande d'adhésion au présent Accord. Si la demande est approuvée

par le Conseil, l'Accord entre en vigueur pour l'Etat ou l'organisation intergouvernementale en cause trente jours après la date de dépôt de son instrument d'adhésion.

EN FOI DE QUOI les soussignés, dûment autorisés à cet effet, ont signé le présent Accord, établi en un seul original en langue anglaise déposé auprès du Secrétaire-général qui en transmettra des exemplaires à tous les membres de l'Institut.

Fait en langue anglaise à Stockholm, le 27 février 1995.

 Robert S. Merrillees pour l'Australie	 Peter Simmons pour les Barbades	 Erik Derycke pour la Belgique	 John Biehl del Rio pour le Chili
 Rubén Hernández Valle pour le Costa Rica	 Gunnar Ortmann pour le Danemark	 Mauri Eggert pour la Finlande	 Vinod Kumar Grover pour l'Inde
 Gertjan Storm pour les Pays-Bas	 Ketil Borde pour la Norvège	 Vasco Taveira Da Cunha Valente pour le Portugal	
 A717 Pahad pour l'Afrique du Sud	 Camilo Barcia pour l'Espagne	 Lena Hjelm-Wallén pour la Suède	